

COPYRIGHT © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. KÕIK ÕIGUSED KAITSTUD.

Igasugune ja kogu teave, muuhulgas sõnastused, pildid ja joonised, kuulub ettevõttele Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (siin ja edaspidi „EZVIZ“). Seda kasutusjuhendit (edaspidi „juhend“) on keelatud mis tahes viisil ilma ettevõtte EZVIZ eelneva kirjaliku loata osaliselt või täielikult paljundada, muuta, tõlkida või levitada. Kui pole sätestatud teisiti, ei anna ettevõtte EZVIZ käesoleva juhendi osas mingeid otseseid ega kaudseid garantiisid ega tagatisi.

Teave käesoleva juhendi kohta

Juhend sisaldab toote kasutamise ja haldamise juhiseid. Pildid, tabelid, kujutised ja kogu muu edaspidine teave on mõeldud üksnes kirjeldamiseks ja selgitamiseks. Juhendis sisalduvat teavet võidakse püsivara uuendamisel või muudel põhjustel etteteatamata muuta. Uusima versiooni saate hankida EZVIZ™ võrgulehelt (<http://www.ezviz.com>).

Redaktsiooni kirje

Uus väljaanne – jaanuar 2023

Kaubamärgid

EZVIZ™,  ja muud ettevõtte EZVIZ kaubamärgid ning logod on ettevõtte EZVIZ eri kohtualluvustes registreeritud omand. Muud allpool mainitud kaubamärgid ja logod kuuluvad nende vastavatele omanikele.

Õigusvastutusest loobumine

KOHALDATAVA SEADUSEGA LUBATUD MAKSIMAALSES ULATUSES PAKUTAKSE KIRJELDATUD TOODET KOOS SELLE RIIST-, TARKVARA JA PÜSIVARAGA „SELLISENA, NAGU SEE ON“, KOOS KÕIGI VIGADE JA VIGADEGA NING EZVIZ EI ANNA OTSESEID EGA KAUDSEID GARANTIISID, SEALHULGAS ILMA PIIRANGUTETA TURUSTATAVUSE, RAHULDAV KVALITEET, SOBIVUS KONKREETSEKS OTSTARBEKS JA KOLMANDATE ISIKUTE ÕIGUSI MITTERIKKUMINE. EZVIZ, SELLE DIREKTORID, AMETNIKUD, TÖÖTAJAD JA AGENDID EI VASTUTA TEIE EES MITTE MINGIL JUHUL ERILISTE, KAUDSETE, JUHUSLIKE VÕI TULENEVATE KAHJUDE EEST, SH ÄRIKASUMI KAOTUSEST, ÄRITEGEVUSE KATKEMISEST VÕI ANDMETE VÕI DOKUMENTATSIOONI KAOTUSEST TULENEVATE KAHJUDE EEST, MIS ON SEOTUD SELLE TOOTE KASUTAMISEGA; ISEGI MITTE JUHUL, KUI EZVIZI ON SELLISTE KAHJUDE VÕIMALIKKUSEST TEAVITATUD.

EZVIZI KOGUVASTUTUS MIS TAHES KAHJUDE EEST EI ÜLETA KOHALDATAVATE ÕIGUSAKTIDEGA LUBATUD SUURIMAS ULATUSES MITTE MINGIL JUHUL TOOTE ALGSET OSTUHINDA.

EZVIZ EI VÕTA MINGIT VASTUTUST KEHAVIGASTUSE VÕI VARALISE KAHJU EEST, MILLE ON PÕHJUSTANUD TOOTE VÕI TEENUSE MITTETÖÖTAMINE, MIS TULENEB JÄRGMISEST: A) EBAÕIGE PAIGALDAMINE VÕI KASUTAMINE, MIS EI VASTA NÕUTULE; B) RIIKLIKE VÕI AVALIKE HUVIDE KAITSE; C) VÄÄRAMATU JÕUD; D) TEIE ISE VÕI KOLMAS ISIK, SH PIIRANGUTA MIS TAHES KOLMANDA ISIKU TOODETE, TARKVARA, RAKENDUSTE JA MUU KASUTAMINE.

INTERNETIÜHENDUSEGA TOOTE PUHUL ON SELLE KASUTAMINE TÄIELIKULT TEIE ENDA VASTUTUSEL. EZVIZ EI VÕTA MITTE MINGIT VASTUTUST EBATAVALISE TOIMIMISE, PRIVAATSUSLEKKE VÕI MUUDE KAHJUDE EEST, MIS TULENEVAD KÜBERRÜNNAKUST, HÄKKERIRÜNNAKUST, VIIRUSKONTROLLIST VÕI MUUDEST INTERNETITURBE RISKIDEST; SAMAS PAKUB EZVIZ VAJADUSEL ÕIGEAESET TEHNILIST TUGE. ERI KOHTUALLUVUSTES KEHTIVAD ERINEVAD JÄRELEVALVET JA ANDMEKAITSET REGULEERIVAD ÕIGUSAKTID. ENNE TOOTE KASUTAMIST KONTROLLIGE PALUN KÕIKI TEIE KOHTUALLUVUSTES KEHTIVAD ASJAKOHASEID ÕIGUSAKTE, ET TOOTE KASUTUS VASTAKS KEHTIVATELE SEADUSTELE. EZVIZ EI VASTUTA TOOTE EBASEADUSLIKEL EESMÄRKIDEL KASUTAMISE EEST.

EELTOODU JA KEHTIVA ÕIGUSE VAHELISE VASTUOLU KORRAL KEHTIB VIIMANE.

Sisukord

Ülevaade	1
1. Pakendi sisu.....	1
2. Põhisisu	2
Hankige rakendus EZVIZ	3
Esimese kasutuse puhul	3
1. Litiiumioonaku laadimine.....	3
2. Sisselülituse sätted	4
Εγκατάσταση.....	4
Seina/värvapaneel	4
Töölauale paigutamine	7
Ekraani lisamine rakendusse EZVIZ.....	8
Toimingud rakenduses EZVIZ	9
1. Otseülekanne	9
2. Sätted	10
Spetsifikatsioon	11
KKK.....	11
Algatused videotoodete kasutamise kohta.....	12

1. Pakendi sisu



Seade (x1)



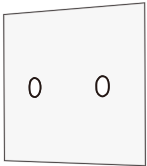
Toitejuhe (x1)



Seina kinnitusjalg (x1)



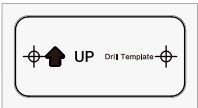
Lauapealne kinnitusjalg (x1)



3M-teip (x1)



Kruvipakett (x1)



Puurimalli (x1)



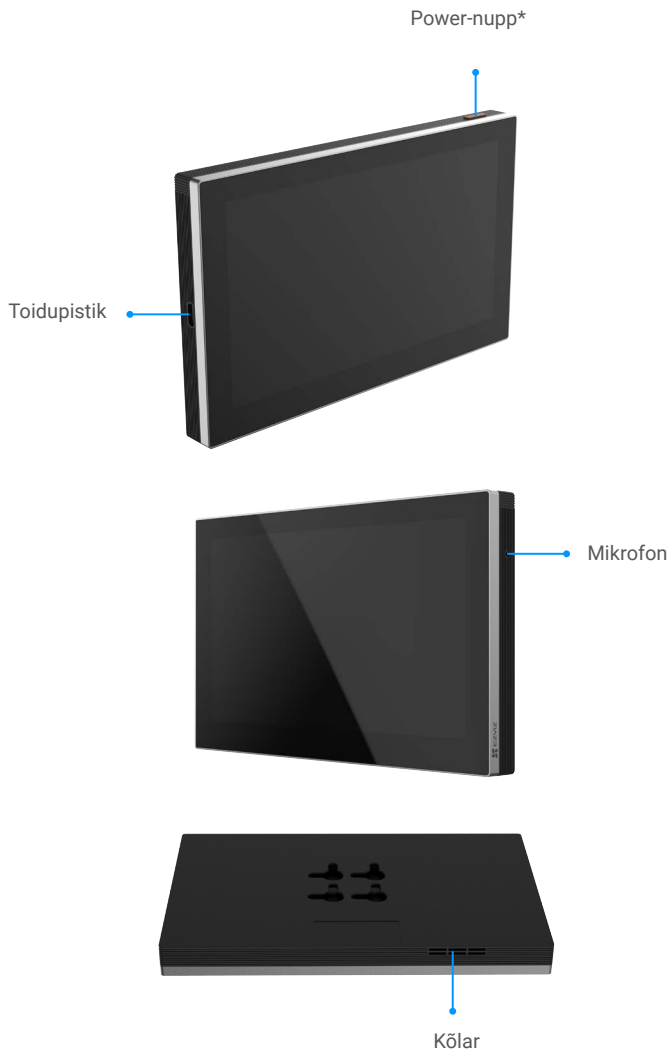
Regulatiivteave (x1)



Lühijuhend (x1)

 Kõikide komponentide välisilmed sõltuvad sellest, millise komponendi olete ostnud.

2. Põhisisu



* Power-nupp

Ärgates	
Vajuta üks kord	Hintergrundbeleuchtung an / aus
Vajuta ja hoida all 3 sekundit	Lülita ekraan välja / sisse puudutades ekraani
Puhkerežiimis	
Vajuta üks kord	Äratage ja valgustage ekraan
Välja-lülitatud režiimis	
Vajuta ja hoida all 3 sekundit	Käivituseks
Sisse lülitatud režiimis	
Vajuta ja hoida all 12 sekundit	Sunnite taaskäivitamist

Hankige rakendus EZVIZ

1. Ühendage oma mobiiltelefon Wi-Fi-võrguga (soovitatav).
2. Laadige alla ja paigaldage rakendus EZVIZ, otsides poodidest App Store või Google Play™ märksõnaga „EZVIZ“.
3. Käivitage rakendus ja registreerige EZVIZ-i kasutajakonto.



i Kui olete rakendust juba kasutanud, veenduge, et teil oleks selle uusim versioon. Et näha, kas värskendus on saadaval, minge rakenduste poodi ja otsige märksõnaga „EZVIZ“.

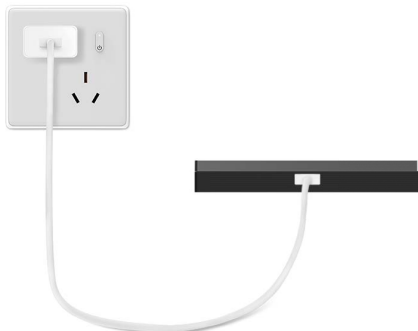
Esimese kasutuse puhul

Esimest korda kasutamisel järgige allpool toodud samme.

1. Liitiumioonaku laadimine

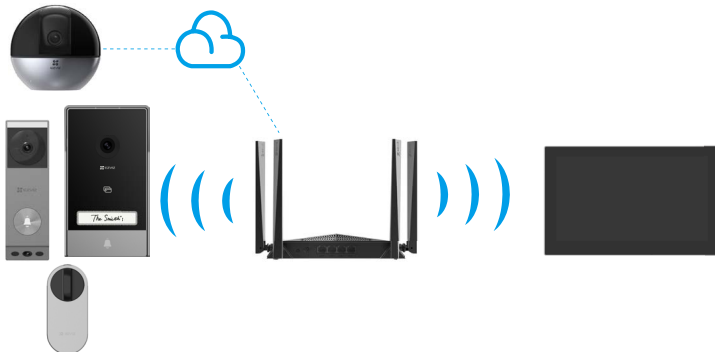
Ühendage seade toiteadapteri (eraldi ostmise) abil laadimiseks (5V 2A) vooluvõrku, akuvõimsust saab vaadata ekraaniliidesel.

i Seade on varustatud 4600mAh taasklaetava liitiumakuga. Optimaalse jõudluse saavutamiseks kasutage aku laadimiseks originaaladapterit.



2. Sisselülituse sätted

Veenduge, et ekraanil oleks piisavalt akutoite enne selle toiteühendust ja siis lõpetada Wi-Fi võrgu seadistamine ja seadmele juurdepääs, näiteks ukse lukk, uksekell, kaamera jne.



i Samal kontol olevad seadmed saab ühendada ekraaniga sõltumata sellest, kas need on samas kohalikus võrgus.

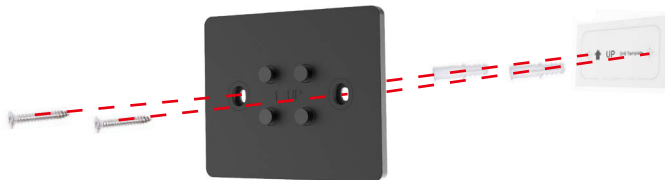
Εγκατάσταση

Seina/värvapaneel

1. Paigalda seinakinnitus

Kui kinnitate paneeli kinnituskomplektiga

- Valige sobiv koht;
- Kinnitage puurmall puhtale ja tasasele pinnale
- (Ainult betoonseina jaoks) Puurige kruviaugud malli järgi ja sisestage tüüblid;
- Kasutage klambri paigaldamiseks kruve.



Kui kinnitate klambri 3M-kleepsuga.

i Palun veenduge, et järgmised paigaldustingimused oleksid täidetud:

Sein või uks, millele tuleb kinnitada, peab olema puhas ja kuiv ilma mustuseta nagu õlistain või tolmu. Kui seinas või ukseel on mustust,

pühkige see alkoholiga ja kinnitage 3M-kleeps alles pärast alkoholi täielikku aurustumist.

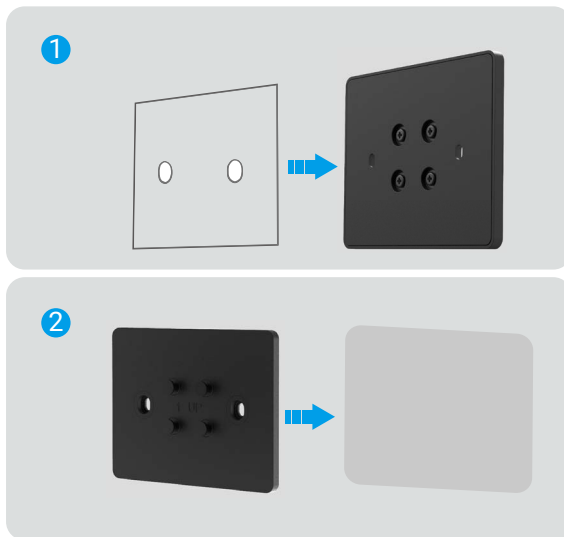
Sein või uks, millele tuleb kinnitada, peab olema lame, et 3M-kleeps saaks täieliku kontakti asenduspinnaga, tagades seeläbi väga hea kleepumise efekti.

Enne seinakinnituse kinnitamist seina või ukse külge on vajalik rakendada u 10 kg jõudu seinakinnitusele 30 sekundit, et tagada reaalsus, et kahekordne kleebris on kindlalt kinni.

Soovitav kasutamiseks raudpindadel värvitud seinte asemel.

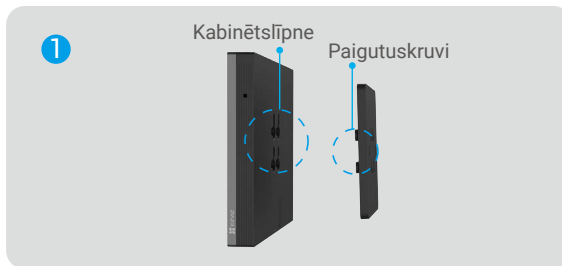
Palun oodake 24 tundi pärast 3M-kleepsude kinnitamist ja seejärel monteerige ekraan seinakinnitusele kasutamiseks.

1. Kinnita 3M kleebris seina paigalduskonstruktsiooni tagaküljele.
2. Asetage kokku pandud seinakinnitus paigalduspinnale.

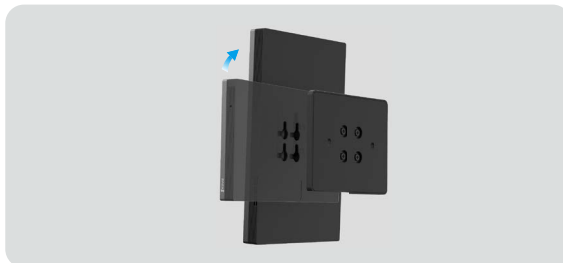


3. Alinhe as ranhuras de suspensão na parte de trás do dispositivo com os pinos de posicionamento no suporte de montagem na parede e insira-o.

4. Libistage seadet allapoole kindla ühenduse tagamiseks.



5. Saate vastavalt vajadusele vahetada maastiku- või portreevaate.



i Parema kogemuse saamiseks soovitame ühendades videolukuga kasutada püstine režiimi.

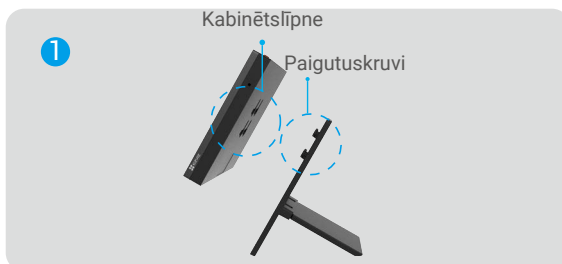
Töölauale paigutamine

1. Koguge töölaua hoidik vastavalt allpool toodud jo



2. Särgitage seadme tagaküljel olevad riputussooned seinakinnituse paigutusnuppudega ja sisestage see.

3. Libistage ekraan allapoole kindla paigalduse tagamiseks.



4. Vajadusel saate lülitada horisontaalsesse või vertikaalsesse režiimi.



i Προτείνεται η χρήση της κατακόρυφης λειτουργίας για καλύτερη εμπειρία κατά τη σύνδεση με την κλειδαριά βίντεο.

Ekraani lisamine rakendusse EZVIZ

- Logi sisse oma kontole kasutades EZVIZ rakendust.
 - Lõpeta võrguühendus liidese juhendi järgi.
 - Rakenduse avalehel klõpsake ülemises paremas nurgas nuppu "+", et minna Scan QR Code'i liidesesse.
 - Skaneeri QR-kood kiirjuhendi kaanelt või Screen body sildilt või seadme ekraanilt.
- i** • Säilitage QR-koodi teave nõuetekohaselt. Soovitatav on teha foto edaspidiseks kasutamiseks.
- Saate vaadata QR-koodi käivitusjuhiste liideses või kasutada ekraani, et siseneda jaotisesse **Seadme teave**.



- Järgige rakenduse EZVIZ viisardit, et lisada ekraan rakendusse.

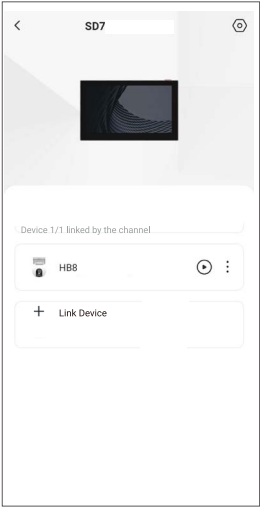
Toimingud rakenduses EZVIZ

 Rakenduse liides võib versiooniuuenduse tõttu erineda ja ülimuslik on teie telefoni paigaldatud rakenduse liides.

1. Otseülekanne

Kui käivitata EZVIZ-i rakenduse, kuvatakse seadme leht, mis on allpool näidatud.

Saate vaadata kanalis seotud seadmeid või otseülekannet, teha hetktõmmiseid või salvestada videot ning valida vastavalt vajadusele video eraldusvõimet.



Ikoon	Kirjeldus
	Sätted. Ekraani sätete kuvamine või muutmine.
	Esitamine. Puudutage ekraanil vastava seadme otseülekannde esitamiseks.
	Redigeerimine. Puudutage ühendatud seadmete üksikasjaliku teabe vaatamiseks.

2. Sätted

Parameeter	Kirjeldus
Teavitus	Võimaldab hallata rakenduse EZVIZ teavitusi.
Heliseaded	Saate seadistada seadme sobivad heliparameetrid.
Ekraani sätted	Saate siin seada ekraani heledust ja automaatse ekraani lukustuse aega.
Aku	Saate siin näha aku järelejäänud võimsust.
Võrgusätted	Saate siin näha ühenduse olekut.
Seadme teave	Siin näete ekraani teavet, nagu ruum, tüüp, seerianumber, seadme versioon ja kasutusjuhend.
Rohkem	Voit siirtää laitteen tai valtuuttaa sen näytössä
Taaskäivitage seade	Vajuta taaskäivitamiseks
Seadme kustutamine	Puudutage ekraani kustutamiseks rakendusest EZVIZ.

Spetsifikatsioon

Nominaalne sisendvool	5V $\overline{=}$ 2A
Töötemperatuur	0°C ~ 40°C
Tööniiskus	0~95%
Ekraani parameetrid	7 tolline

KKK

K:	Kas ekraan toetab pikaajalist pidevat tööd?
V:	Ekraan lülitub pärast teatud aja möödumist automaatselt unerežiimile ilma toiminguta
K:	Kas ekraan toetab Wi-Fi juurdepääsuvõrku?
V:	Toetatakse ainult 2,4 G WiFi
K:	Kas ekraani saab kasutada tavalise ekraanina?
V:	Ekraani saab kasutada ainult nutika ekraanina

 Lisateavet ekraani kohta vt veebisaidilt www.ezviz.com/eu.

Algatused videotoodete kasutamise kohta

Lugupeetud EZVIZ kasutajad,

Tehnoloogia mõjutab meie elu igat tahku. Kui tulevikule suunatud tehnoloogiaettevõtte, oleme üha enam teadlikud tehnoloogia rollist efektiivsuse ja elukvaliteedi parendamisel. Samal ajal oleme teadlikud tema ebakorrektse kasutamise potentsiaalsest kahjust. Näiteks võivad videotooted salvestada tõelisi, täielikke ja selgeid pilte, seega omavad nad suurt väärtust faktide esindamisel. Siiski võivad videolõikude ebaõige levitamine, kasutamine ja/või töötlemine rikkuda teiste privaatsust, seaduslikke õigusi ja huvisid.

Pühendunud tehnoloogia loomisele headeks eesmärkideks, julgustame kasutajat kasutama tooteid korrektselt ja vastutustundlikult, et ühiselt luua positiivne keskkond, kus kõik sellega seotud kasutajad järgivad kohaldatavaid seadusi ja määrusi, austavad inimeste huve ja õigusi ning edendavad sotsiaalset moraali.

Allpool on EZVIZ algatused, mis nõuavad teie tähelepanu:

1. Toodete kasutamine ei tohiks olla vastuolus selle mõistliku ootusega. Seetõttu tuleks avalikes kohtades paigaldada mõistlikul ja efektiivsel viisil hoiatav teatis, milles määratletakse jälgitav ala. Mitteavalikes kohtades tuleks samuti asjaomaste inimeste õigused ja huvid hoolikalt läbi vaadata, mille hulka võib kuuluda näiteks huvipoolte nõusoleku saamine.

2. Kaamerad salvestavad reaalajas toimuvaid tegevusi kindlas ajas ja ruumis. Kasutajad peavad tagama inimeste õigused, mis selles ulatuses osalevad, et vältida teiste inimeste privaatsus- või muude seaduslike õiguste rikkumist. Pange tähele, et kui valite kaamera helisalvestusfunktsiooni lubamise, siis see salvestab helisid, sealhulgas ka vestlusi. Soovitame põhjalikult hinnata jälgitava ala potentsiaalseid heliallikaid, et enne helisalvestusfunktsiooni sisse lülitamist täielikult aru saada vajadusest ja mõistlikkusest.

3. Kasutusel olevad videotooted genereerivad järjepidevalt heli- või visuaalset andmeid - ka biomeetrilisi andmeid, nagu näiteks näokuju. Videotooted on ainult tehnilised tööriistad, mis ei saa ega suuda inimlikult järgida kõiki õiguslikke ega moraalseid standardeid, et järgida ilma korrektse seadistusega andmete seaduslikku ja korrektset kasutamist. Erinevus seisneb inimeste meetodites ja eesmärkides, kes kontrollivad ja kasutavad genereeritud andmeid. Seetõttu peavad kasutajad austama ka mittesiduvaid reegleid, sealhulgas rahvusvahelisi konventsioone, moraalseid standardeid, kultuurinorme, avalikku korda ja kohalikke tavaid. Lisaks peaksime alati andma eelise järelevalve all olevate isikute eraelu ja portreede õiguste, samuti muude mõistlike huvide kaitsele.

4. Videotoodete poolt pidevalt tekitatav videoteave kannab erinevate sidusrühmade õigusi, väärtusi ja muid nõudmisi. Seetõttu on äärmiselt oluline tagada andmete turvalisus ja kaitsta tooteid kahjulike sissetungide eest. Iga kasutaja ja andmehaldur peab võtma kõik mõistlikud ja vajalikud meetmed toote ja andmete turvalisuse maksimeerimiseks, vältides andmelekked, ebaadekvaatse avalikustamise või kuritarvitamist, sealhulgas aga mitte ainult juurdepääsukontrolli seadistamine, sobiva võrgukeskkonna valimine, kus videotooted on ühendatud, võrgu turvalisuse seadistamine ja pidev optimeerimine.

5. Videotooted on suurendanud meie ühiskonna turvalisust ja usume, et need jätkavad positiivset rolli meie igapäevaelus mitmetes aspektides. Igasugune katse neid tooteid kuritarvitada inimõiguste rikkumiseks või ebaseaduslike tegevuste toimepanemiseks on vastuolus tehnoloogilise innovatsiooni ja tootarenduse väärtuse olemusega. Julgustame igat kasutajat looma enda meetodid ja reeglid videotootete kasutamise hindamiseks ja jälgimiseks, et tagada nende toodete õige, läbimõeldud ja heasoovlik kasutamine.